

Wish I's in heaven settin' down (Spiritual)

Übersetzung

- alle:
1. Wish I's (was) in heaven settin' down; settin' down. /Ich wünschte, ich würde mich im Himmel niederlassen.
Wish I's in heaven settin' down; settin' down.
O Mary, O Martha! Wish I's... settin' down.
- alle:
2. Wouldn't get tired no mo' (more); no no mo'. /Ich würde dann nicht mehr müde sein.
- alle:
3. Woudn't have no mo' pain; no mo' pain. /Ich hätte keine Schmerzen mehr.
- alle:
4. Try on my long white robe; long white robe. /Ich würde meine lange weiße Robe (Engelsgewand) anlegen.
- alle:
5. Sit at my Jesus' feet; Jesus' feet /Ich würde zu Jesu Füßen sitzen.

Zum Inhalt:

So wie andere Spirituals (geistliche Lieder der schwarzen Sklaven in Amerika im 19. Jh.) singt das Lied von der Hoffnung auf Erlösung von den Qualen des Sklavenlebens. Nach dem Leben auf dieser Erde hat alle Müdigkeit ein Ende (2. Strophe) und auch alle Schmerzen (3. Str.). Im Himmel könnte man ein Engelsgewand anlegen (4. Str.) und mit Gott leben (5. Str.). Der Text „O Maria, O Martha“ spielt auf die Worte Jesu (gegenüber Maria und Martha) an, dass es wichtiger ist, seiner Botschaft zu lauschen, als rastlos zu arbeiten. (Lukas 10)